

### Taarifa kwa Vyomvo vya Habari

#### **Njaa: Silaha Halisi ya Ubepari Mbali na Usanii wa Kipuuzi wa Misaada ya Kibinadamu ya Marekani (Imetafsiriwa)**

Samantha Power, Mkurugenzi Mtendaji wa Shirika la Maendeleo ya Kimataifa la Marekani (USAID), alitoa taarifa akionyesha kuzorota kwa hali ya kibinadamu katika kambi ya IDP ya Zamzam nchini Sudan. Alibainisha kuwa matumaini yametoweka, nafasi yake kuchukuliwa na hofu, kwani wataalamu kutoka mfumo wa Uainishaji wa Awamu ya Usalama wa Chakula ulithibitisha kuwa njaa imeendelea kambini humo kwa zaidi ya mwezi mmoja.

Mateso ya watu hayakufungika tu kwenye kambi ya Zamzam pekee bali yanaenea hadi kwa mamilioni kote Sudan. Ripoti zimeonyesha kuwa zaidi ya 90% ya watoto waliochunguzwa katikati mwa Darfur wanakabiliwa na utapiamlo mkali. Wahudumu wa afya walithibitisha kuwa watoto 4 hadi 5 hufa kila siku katika maeneo kama vile eneo la Radoum kutokana na hali hizi.

Vita nchini Sudan vinaendelea, na kuzidisha athari zake mbaya kwa idadi ya watu, na kusababisha kile ambacho mashirika ya kimataifa yanaelezea kuwa maafa mabaya zaidi ya kibinadamu; kuhamishwa, hifadhi, na kuzingirwa hadi kufa kwa njaa. Ikiwa utaepuka silaha isiyu na huruma ya wapiganaji, njaa iliyosababishwa na hali hizi itakuangamiza.

Njaa ni silaha ya vita iliyoendelezwa na ubepari wa Magharibi tangu vita vya dunia. Ni mojawapo ya silaha duni zaidi zinazotumiwa na adui kimakusudi kama mbinu ya kijeshi ya kuwaua kwa njaa raia, kwa lengo la kuwaangamiza, kuwatiisha, au kuwaongoza kuwasilisha. Vita vingi leo vinapiganwa kwa ajili ya maji, chakula, na rasilimali za nishati. Wale ambao hawatakufa kwa risasi ya makombora au mviziaji hakika watakufa kutokana na kuzingirwa ambayo huzuia kuingia kwa mkate au maji, na kuwageuza raia kuwa vizuka wanaozunguka-zunguka wakitafuta mabaki ya chakula. Swali ni je, vita hivi vinaendeshwa na kutekelezwa kwa maslahi ya nani? Ni ubepari wenye pupa ambao unatawala dunia leo, ukidhihaki aina yetu kwa kutuua, tufe njaa, na kukiukwa.

**Enyi Waislamu:** Utawala wa Marekani, unaoendeshwa siku hizi na chaguzi za ndani, unajaribu kupitia kauli hizi kuithibitisha umma wa ulimwengu kwamba kuna wale ambao "wanafanya bidii" kuokoa watoto, wanawake na raia kutoka kwa njaa iliyosababishwa na hii. vita visivyo na maana kupitia mawakala wake Al-Burhan na Hemeti kuwatimua maajenti wa Uingereza. Ni ukumbi wa michezo wa kipuuzi ulioje wa wakurugenzi wa Hollywood na waandishi wa filamu wanaofikiri wanatengeneza sinema halisi huku wakichora picha halisi za mateso ya binadamu na kuwapotosha watu kama walivyofanya na watu asilia wa Amerika; wenyeji wa Marekani.

Amerika na wale wote walioshiriki katika vita hivi vilivyolaaniwa wanawajibika kikamilifu kwa vifo, njaa, na utapiamlo unaotokea.

**Enyi Waislamu:** Marekani inaficha chini ya vazi la ubinadamu panga lenye sumu ambalo kwalo huwachinja wanaodhulumiwa kwa ajili ya udhibiti na utawala zaidi kwa sababu hakuna maadili ya kibinadamu au ya kimaadili katika imani na kanuni zao za ubepari.

Mapambano baina ya Uislamu na ubepari wenye pupa hayawezi kuisha mpaka tuondoke kwenye mfumo wa ubepari ambao umesambaratisha mshikamano wa imani kuu miongoni mwa Waislamu na badala yake ukaweka mahusiano ya kitaifa yaliyopigiwa mfano katika hadith ya Mtume (saw):

«إِنَّمَا يَأْكُلُ الذَّنْبُ مِنَ الْعَنَمِ الْقَاصِيَةِ»

**“Hakika mbwa-mwitu hula kondoo aliye peke yaje.”** Haya yatatokea kwa kurudi katika utawala wa Uislamu katika dola ya Kiislamu; Khilafah Rashida kwa njia ya Utume, ambayo huwalinda wanaodhulumiwa na kukata mikono ya wahalifu kama ilivyokuwa hapo awali.

#### **Msemaji Rasmi wa Kike wa Hizb ut Tahrir katika Wilayah Sudan**

Simu: 0912240143- 0912377707

Tovuti Rasmi ya Hizb ut Tahrir:

Pepe: [Spokman\\_sd@dbzmail.com](mailto:Spokman_sd@dbzmail.com)

[www.hizb-ut-tahrir.org](http://www.hizb-ut-tahrir.org)

Tovuti: [www.hizb-sudan.org](http://www.hizb-sudan.org)

Tovuti ya Afisi Kuu ya Habari ya Hizb ut Tahrir:

[www.hizb-ut-tahrir.info](http://www.hizb-ut-tahrir.info)